

SEA-WAYBILL NOT NEGOTIABLE



www.hamburgsud-line.com

Shipper
SAN MIGUEL FRUITS PERU S.A.
CAL. CHINCHON NRO. 1018, INT. 501 -
SAN ISIDRO - LIMA - PERU
RUC 20136222725 - PH 7307300
Cristian Cerna - Alexandra Gonzales

B/L No. (also to be used as payment ref.) SUDUB9365A4EEYF1	Booking No. 9LIM027540
---	---------------------------

Consignee
Vintage Fruit, Lda.
Rua Poço de Arroz n 2 Sala A. Casal
da Lapa / 2560-030 A-dos-Cunhados
Portugal / EORI: PT515290220
Att: Liliana Patricio *

Export References
Vessel IMO No.: 9383261
INTBL: LI027540 RUT-SH: 20136222725

Notify Party (see cl. 9)
RUI ALMEIDA, ARLINDO ALMEIDA -
DESPACHANTES OFICIAIS, LDA
Rua Projetada a Matinha, Predio B -
2 C / 1950-327 Lisboa - Portugal
EORI: PT501585320
Mail: importacao@ruialmeida.pt **

Forwarding Agent-References
PORT LOGISTICS S.A.C.
MANUEL OLGUIN 211
INT 401 URB LOS GRANADOS
LIMA,
Point and country of origin
PERU
PAITA

Place of Receipt* PAITA	Pre-carriage by*
-----------------------------------	-------------------------

Domestic Routing Instructions / Also Notify / Agent at Port of Discharge
contract

Port of Loading PAITA PE	Ocean Vessel SEALAND MANZANILLO	Voyage 947N
------------------------------------	---	-----------------------

Document to be released at LISBON PT	Freight payable at LISBON PT
--	--

Port of Discharge LISBON PT	Place of Delivery* LISBON PT
---------------------------------------	--

Mode Load Area	Mode Disch. Area
-----------------------	-------------------------

Marks & Nos.	Cont./Seal Nos.	No. of Pkgs.	Description of Goods	PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER	Gross Weight	Measurement
--------------	-----------------	--------------	----------------------	----------------------------------	--------------	-------------

1st Transshipment port : BALBOA PA
2nd Transshipment port : TANGER MED MA

1 - 40' CONTAINER - SHIPPER'S LOAD, STOW, COUNT, WEIGHT AND SEAL

MSWU1032694 Seal-Numbers HS422797 HS345235 002BO050252 Tare: 4420 KG Size: 40' Type: RH Cnt. Ld.: FCLFCL THERMOREGISTRES: 220000037235 220000037234 4TH SEAL: 036012 5TH SEAL: 0003675	3312 BOXES . 3312 BOXES WITH FRESH GRAPES VARIETY SUGAR CRISP (3312 CAJAS CON UVAS FRESCAS VARIEDAD SUGAR CRISP) P.A. 0806.10.00.00 HUMIDITY: OFF VENTILATION: CLOSED *(LILIANA.PATRICIO@VINTAGEFRUIT.PT) /// TLFN: +351261982465 **PHONE: 00 351 218621350 /// FAX: 00 351 218682320 PAI - BLB - MIT - PTM - PTL	23580.000 KGS
--	--	---------------

Cargo stowed in a refrigerated container
set at the shipper's requested carrying
req. temperature of: -0.50 C.

3312 BOXES 23580.000 KGS

FREIGHT COLLECT AS PER AGREEMENT

Freight/Charge	Basis	Rated as	Prepaid	Collect	Exchange-Rate
OCEANFREIGHT	LUMPSUM	4134.000 USD		4134.00 USD	

Page: 1 of 2 Amount brought : 4134.00 USD

SEA-WAYBILL not negotiable

**SURRENDER OF A SEA-WAYBILL NOT
REQUIRED FOR DELIVERY HEREUNDER**

Tariff Item No.	Total No. of Pkgs.	Declared value (see cl. 4.2.(b))	SHIPPED ON BOARD: 23.11.19
-----------------	--------------------	----------------------------------	----------------------------

THE CARRIER IS ENTITLED TO DELIVER THE CARGO TO THE NAMED CONSIGNEE WITHOUT SURRENDER OF THE SEA-WAYBILL.

THE SHIPPER EXPRESSLY CONFIRMS THAT HE KNOWS AND AGREES TO THE TERMS AND CONDITIONS OF CARRIER'S SEA-WAYBILL AND HE UNDERTAKES TO INFORM ALL PERSONS AND PARTIES AS DEFINED AS "MERCHANT" IN WRITING (CL. 1).

*Applicable only when used for MULTIMODAL TRANSPORTATION.



Place and date of issue

LISBON PT
23.11.19

Signed by Hamburg Süd Chile as agent for
Hamburg Süd

as CARRIER

SEA-WAYBILL NOT NEGOTIABLE

HAMBURG SÜD

www.hamburgsud-line.com

Shipper
SAN MIGUEL FRUITS PERU S.A.
CAL. CHINCHON NRO. 1018, INT. 501 -
SAN ISIDRO - LIMA - PERU
RUC 20136222725 - PH 7307300
Cristian Cerna - Alexandra Gonzales

B/L No. (also to be used as payment ref.) SUDUB9365A4EEYF1	Booking No. 9LIM027540
---	---------------------------

Consignee
Vintage Fruit, Lda.
Rua Poço de Arroz n 2 Sala A. Casal
da Lapa / 2560-030 A-dos-Cunhados
Portugal / EORI: PT515290220
Att: Liliana Patricio *

Export References
Vessel IMO No.: 9383261
INTBL: LI027540 RUT-SH: 20136222725

Notify Party (see cl. 9)
RUI ALMEIDA, ARLINDO ALMEIDA -
DESPACHANTES OFICIAIS, LDA
Rua Projetada a Matinha, Predio B -
2 C / 1950-327 Lisboa - Portugal
EORI: PT501585320
Mail: importacao@ruialmeida.pt **

Forwarding Agent-References
PORT LOGISTICS S.A.C.
MANUEL OLGUIN 211
INT 401 URB LOS GRANADOS
LIMA,
Point and country of origin
PERU
PAITA

Place of Receipt* PAITA	Pre-carriage by*
-----------------------------------	-------------------------

Domestic Routing Instructions / Also Notify / Agent at Port of Discharge
contract

Port of Loading PAITA PE	Ocean Vessel SEALAND MANZANILLO	Voyage 947N
------------------------------------	---	-----------------------

Document to be released at LISBON PT	Freight payable at LISBON PT
--	--

Port of Discharge LISBON PT	Place of Delivery* LISBON PT
---------------------------------------	--

Mode Load Area	Mode Disch. Area
-----------------------	-------------------------

Marks & Nos.	Cont./Seal Nos.	No. of Pkgs.	Description of Goods	PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER	Gross Weight	Measurement
--------------	-----------------	--------------	----------------------	----------------------------------	--------------	-------------

Freight/Charge	Basis	Rated as	Prepaid	Collect	Exchange-Rate
Amount brought :				4134.00	USD
BUNKER ADJ F	LUMPSUM	866.000 USD		866.00	USD
THC DESTINAT	LUMPSUM	240.000 EUR		240.00	EUR
SECURITY CH.	LUMPSUM	9.000 EUR		9.00	EUR
CUSTOMS DECL	LUMPSUM	35.000 USD		35.00	USD
				5035.00	USD
				249.00	EUR

Agreement No. (s) : LPEC9000753-00014

HS SWB 01-19

Page: 2 of 2

SEA-WAYBILL not negotiable

SURRENDER OF A SEA-WAYBILL NOT
REQUIRED FOR DELIVERY HEREUNDER

Tariff Item No.	Total No. of Pkgs.	Declared value (see cl. 4.2.(b))	SHIPPED ON BOARD: 23.11.19
-----------------	--------------------	----------------------------------	----------------------------

THE CARRIER IS ENTITLED TO DELIVER THE CARGO TO THE NAMED CONSIGNEE WITHOUT SURRENDER OF THE SEA-WAYBILL.

THE SHIPPER EXPRESSLY CONFIRMS THAT HE KNOWS AND AGREES TO THE TERMS AND CONDITIONS OF CARRIER'S SEA-WAYBILL AND HE UNDERTAKES TO INFORM ALL PERSONS AND PARTIES AS DEFINED AS "MERCHANT" IN WRITING (CL. 1).

*Applicable only when used for MULTIMODAL TRANSPORTATION.



Place and date of issue

LISBON PT
23.11.19

Signed by Hamburg Süd Chile as agent for
Hamburg Süd

as CARRIER